

A.44.277/17

A.44.277/17

Wzrosty spaghiowane

A.44.277/17

Ambasada R. Polskiej przy
 Stolicy Apostolskiej
 N. 277/28
 Wzrost data 27.12.63.

A.44.277/17

1

JULIUS PIETRZAK, M. D.
 1801 JOHNSON AVENUE, NORTHWEST
 CEDAR RAPIDS, IOWA
 EMPIRE 5-0595

209-2674
 N. W.

W.P. Kazimierz Kwiecinski
 na Dzień Niezależności
 Rzym

21 grudnia 63

Szanowny Panie Kapitanie,
 przesyłam w załączeniu cek
 na \$10000 na konto Dyfuzji
 z okazji 50-letniej rocznicy
 Akademii Rymu Świętego i
 nowożeńca

z poważaniem
 Juliusz Pietrzak

A.44. 277/17

2

Rzym, dnia 20 grudnia 1963.

No 277/27

Szanowny Panie Doktorze,

Potwierdzam z podziękowaniem odbiór czeku na kwotę dolarów 10.00 /dziesięć/. Czek ten został spieniężony w dniu wczorajszym wg kursu lirów 625 za dolara, a uzyskana ze sprzedaży czeku kwota lirów 6.250 została zapisana na dobro Pańskiego rachunku.

Co u Państwa słyhać? Od czasu wyjazdu Państwa do Stanów Zjednoczonych nie o Was nie wiemy. Czy nie możecie przynajmniej raz w rok zdobyć się na napisanie kilku słów o Waszym życiu? Przecież my, pomimo upływu lat i oddalenia, interesujemy się zawsze losem każdego z naszych b.stypendystów.

Proszę przyjąć najlepsze życzenia z okazji zbliżających się świąt Bożego Narodzenia i Nowego Roku wraz z wyrazami miłej pamięci.

K

WPan
Dr. Henryk Kosieradzki,
Marshalltown.

/-/ Kazimierz Krzepisz
Sekretarz-Archiwista

No 277/26

A.44. 277/17

3

Rzym, dnia 20 grudnia 1963.

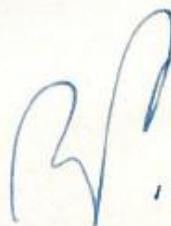
Szanowny Panie Doktorze,

Potwierdzam z podziękowaniem odbiór listu Pańskiego z dnia 14 b.m. oraz czeku na kwotę 15.00 /piętnaście/ dolarów. Czek ten został wymieniony w dniu wczorajszym wg kursu lirów 625 za dolara, a uzyskana ze sprzedaży czeku kwota lirów 9.375 została zapisana na dobro Pana rachunku.

Miło mi było dowiedzieć się o narodzeniu się trzeciego dziecka Państwa i z tej okazji przesyłam Państwu najlepsze życzenia - również i dla nowonarodzonej.

Proszę również przyjąć odemnie najlepsze życzenia z okazji zbliżających się świąt Bożego Narodzenia i Nowego Roku, do których łączy swoje kpt. Krzepisz.

Łączę wyrazy szacunku i poważania.



WPan
Dr. Marian Tarzyński,
Melrose Park.

Ambasada R. Polskiej przy
Stolicy Apostolskiej
N. 277/26
Wesoła dnia 18.12.63.

4

Melrose Park, Ill.
14 grudnia 1963r.
A.44.277/17

Wielce Szanowny Panie Ambasadorze!

W zataczeniu przesyłam następujący przekaz bankowy na sumę \$ 15.00, który uprzejmie proszę zaliczyć na poczet opłaty moich zobowiązań względem Komitetu Opieki nad Polakami w Włocławku.

Najszczerze życzenia Szczęśliwej i
Wesołej dla Pana Ambasadora i
dla Pana Kapitała Krepińskiego

adp. Ht J. Szczerze oddany
18 XII 1963, Antoni

P.S.: 28 listopada 1963 r. urodziła nam się córka, nasze trzecie dziecko, któremu nadałismy imię Lidia Francesca.

A.44.277/17

5

$$\begin{array}{r} 625.15 \\ \hline 3125 \\ \hline 625 \\ \hline 9.375 \end{array}$$

A.44.277/17

6

Rzym, dnia 20 grudnia 1963.

No 277/25


Szanowny Panie Doktorze,

Potwierdzam z podziękowaniem odbiór listu Pańskiego z dnia 12 b.m. oraz czeku na kwotę dolarów 50 /pięćdziesiąt/. Czek ten został sprzedany w dniu wczorajszym wg kursu lirów 625 za dolara, a uzyskana ze sprzedaży czeku kwota lirów 31.250 została zapisana na dobro Pana rachunku.

Niechże Pan od czasu do czasu odezwie się do nas. Od chwili Pana nominacji na wysokiego oficera Armii amerykańskiej niechce Pan gadać z prostym narodem. Co u Pana słyhać? Przecież my zawsze się interesujemy losem każdego z Panów, pomimo upływu lat i odzienia odległości.

Przesyłam Panu najlepsze życzenia z okazji świąt Bożego Narodzenia i Nowego Roku wraz z najlepszymi wyrezami pamięci.

WPan.
Dr. Jan Szatkowski,
Chicago.


/-/ Kazimierz Krzepisz

Sekretarz-Archiwista

A.44.277/17

4



Ambasada N. Polskiej przy
 Stolicy Apostolskiej
 N. 277/25
 Wzrost data 16.12.63.

12 Dec '63

Szanowny Panu Kapitanie,

Z okazji nadchodzących świąt B.N.
 życzę Panu mojej najserdecz-
 nej i szczerze życzenia świąteczne
 oraz pomyślności w Nowym Rok -

Przy niniejszym zatele-
 chcie na \$ 500⁰⁰ na poczet
 zaciągniętych zobowiązań w stosunku
 do KOP'u.

Szczerze oddany

Jean Gattoussi

A.44.277/17

8

Rzym, dnia 21 listopada 1963.
via Cecilia Metella 9

No 277/24


Szanowny Panie Doktorze,

Pozwalam sobie przypomnieć, że ostatnia wpłata Pana na poczet zaciągniętych zobowiązań w stosunku do K.O.P. nosi datę 27 marca b.r. Pragnę również Panu przypomnieć, że oprócz zobowiązań w stosunku do K.O.P. ma Pan zobowiązania w stosunku do tej Ambasady w postaci zaciągniętych pożyczek zwrotnych. Ostatnia zaciągnięta pożyczka była Panu udzielona przed samym wyjazdem z Italii na zakup instrumentów medycznych. W związku z tym proszę o wiadomość, czy i kiedy możemy liczyć na dalsze wpłaty? Załączam do niniejszego sprawozdanie miejscowej Komisji Skarbu Narodowego za 1962.

Łączę wyrazy szacunku i poważania.

1 zel.

W Pan
Dr. Mariusz Ehrlich,
Quincy.


/-/ Kazimierz Krzepisz
Sekretarz-Archiwista

A.44.277/17

9

Rzym, dnia 21 listopada 1963.
via Cecilia Metella 9

No 277/23

Szanowny Panie Doktorze,

Pozwalam sobie przypomnieć, że ostatnia wpłata Pana na poczet zaciągniętych zobowiązań w stosunku do K.O.P. nosi datę 3 grudnia 1962. Będę zobowiązany za wiadomość, czy i kiedy możemy liczyć na dalsze wpłaty? Załączam do niniejszego sprawozdanie miejscowej Komisji Skarbu Narodowego za 1962.

Łączę wyrazy szacunku i poważania.

1 załącz



/-/ Kazimierz Krzepisz

Sekretarz-Archiwista

WPan
Dr. Juliusz Pietrzak,
Cedar Rapids.

A.44.277/17

10

Rzym, dnia 21 listopada 1963.
via Cecilia Metella 9


No 277/22

Szanowny Panie Doktorze,

Pozwalam sobie przypomnieć, że ostatnia wpłata Pana na poczet zaciągniętych zobowiązań w stosunku do K.O.P. nosi datę 25 sierpnia 1961. Będę zobowiązany za wiadomość, czy i kiedy możemy liczyć na dalsze wpłaty? Załączam do niniejszego sprawozdanie Miejscowej Komisji Skarbu Narodowego za 1962.

Łączę wyrazy szacunku i poważania.

1 zał.


/-/ Kazimierz Krzepisz

Sekretarz-Archiwista

WPań
Dr. Bogusław Herse,
Tinley Park.

A.44.277/17

M

Rzym, dnia 21 listopada 1963.
via Cecilia Metella 9


No 277/21

Szanowny Panie Doktorze,

Pozwalam sobie przypomnieć, że ostatnia wpłata Pana na poczet zaciągniętych zobowiązań w stosunku do K.O.P. nosi datę 28 grudnia 1961. Będę zobowiązany za wiadomość, czy i kiedy możemy liczyć na dalsze wpłaty? Załączam do niniejszego sprawozdanie miejscowej Komisji Skarbu Narodowego za 1962.

Łączę wyrazy szacunku i poważania.

1 zał.


/-/ Kazimierz Krzepisz

Sekretarz-Archiwista

WPan
Dr. Jan Szatkowski,
Chicago.

A.44.277/17

12

Rzym, dnia 21 listopada 1963.

No 277/20

Szanowny Panie Doktorze,

Potwierdzam z podziękowaniem
odbiór czeku na kwotę dolarów 10.00 /dziesięć/. Czek
ten został sprzedany w dniu 19 b.m. wg kursu lirów
628 za dolara, a uzyskana ze sprzedaży czeku kwota li-
rów 6.280 została zapisana na dobro Pańskiego rachunku.
Łączę wyrazy szacunku i poważania.

/-/ Kazimierz Krzepisz

WPa
Dr. Henryk Kosieradzki,
Marshalltown.

A 44.277/17

13

Rzym, dnia 2 listopada 1963.

No 277/19

Szanowny Panie Doktorze,

Potwierdzam z podziękowaniem odbiór czeku na kwotę dolarów 10.00 /dziesięć/ przysłanego na początku października b.r. Czek ten został sprzedany w dniu 31 października b.r. wg kursu lirów 626 za dolara, a uzyskana ze sprzedaży czeku kwota lirów 6.260 została zapisana na dobre Pańskiego rachunku.

Łączę wyrazy szacunku i poważania.

K

/-/ Kazimierz Krzepiesz

Sekretarz-Archiwista

WPań
Dr. Henryk Kosieradzki,
Marshalltown.

A.44.277/17

14

Rzym, dnia 2 listopada 1963.

No 277/18

Szanowny Panie Doktorze,

Potwierdzam z podziękowaniem, w imieniu p. Ambassadora Papée, odbiór listu Pańskiego z dnia 14 września b.r. oraz czeku na kwotę dolarów 10.00. Czek ten został sprzedany w dniu 31 października b.r. wg kursu lirów 626 za dolara, a uzyskana ze sprzedaży czeku kwota lirów 6.260 została zapisana na dobro Pana rachunku. Proszę się nie dziwić, że potwierdzamy odbiór listu i czeku z tak znacznym opóźnieniem, ale w związku z odbywającym się Soborem jesteśmy zawałeni pracą i po prostu nie mamy czasu na załatwianie spraw mniejszej wagi.

Łączę wyrazy szacunku i poważania oraz uszczęsk dłoni.

/-/ Kazimierz Krzepisz

WPan
Dr. Marian Tarzyński,
Melrose Park.

Sekretarz-Archiwista

Stolicy Apostolskiej

N. 277/18

MARIAN S. TARZANSKI, M.D.
1610 N. 12th Avenue
Melrose Park, Illinois

Weszło dnia 18.9.63.

14 września 1963r.

15

A.44.277/17

Jego Ekscelencja
 Pan Ambasador R.P. przy Stolicy Apostolskiej
 Dr. Karimierz Kępcz
 Bruksel.

Wielce Szanowny Panie Ambasadore!

W załączeniu przesyłam następujący przekaz
 bankowy na sumę \$10.00, który uprzejmie
 proszę zaliczyć na poczet spłaty naszych
 zobowiązań względem Komitetu Opieki nad
 Polakami we Włocławku.

Proszę przyjęci wyrazić szlachetnego szacunku
 i pozdrowienia wraz z wydziałem podziękowaniami.

Szczerze oddany,

Marian Tarzanski

Zat.: 1

otr. (p. Kępcz) 18/9/63

A.44. 277/17

16

Rzym, dnia 3 września 1963.

No 277/17

Szanowny Panie Doktorze,

Potwierdzam z podziękowaniem odbiór 2 czeków na łączną kwotę dolarów 20.00 /dwadzieścia/. Czeki te zostały sprzedane w dniu dzisiejszym wg kursu lirów 622½ za dolara, a uzyskana ze sprzedaży czeków kwota lirów 12.450 została zapisana na dobro Pańskiego rachunku.

Łączę wyrazy szacunku i poważania.

/-/ Kazimierz Krzepisz

Sekretarz-Archiwista

WPan
Dr. Henryk Kosieradzki,
Marshalltown.

Ambasada R. Polskiej przy
Stolicy Apostolskiej
N. 277/16
Wzrost data 23.8.63.

A. 44.277/17

PHONE: CL 4-1612

17

BERNARD APANEL, M.D.
53 W. FERGUSON AVENUE
WOOD RIVER, ILL.

8.9.1963

odpisalem ady miu
bz z przedwzrostkiem
wzrostu.

Drogi Janie

Ambasadorze

Pragnę napisać kilka
słów.

Mieszczę tuż wachow=
bratem na ostrzy
a tak sercowy
(Acute Myocardial
Infarction)

Byłem w szpitalu
18 dni. 9 dni
pod tlenem (Oxygen)

Teraz pamiętam
ciężko się
Przez przeszłe dwa
lata czułem się
złe (Hypertension
+ angina).

A. M. 277/17

18

Donosy o tym
 gdyz pragnę
 usprawiedliwić
 se nie powagą,
 premierie.
 Mam dwa dni
 jak dyktuję
 się poprawie
 swoim
 wytytu
 Panu ambasadorowi
 na rzecz Polkich
 wychoźców
 jak w Brukseli
 jak się czuje Pan
 Ambasador
 wyrazę się i powracam
 W. B. H.

A.44.277/17

19

Rzym, dnia 3 września 1963.

No 277/15

Szanowny Panie Doktorze,

Potwierdzam z podziękowaniem odbiór Pańskiego listu z dnia 27 lipca b.r. oraz czeku na kwotę dolarów 50.00 /pięćdziesiąt/. Czek ten został sprzedany w dniu dzisiejszym wg kursu lirów 622½ za dolara, a uzyskana ze sprzedaży czeku kwota lirów 31.125 została zapisana na dobro Pana rachunku.

Było by mi miło dowiedzieć się, jak się Pan ostatecznie urządził w Stanach?

Łączę wyrazy szacunku i poważania.

WPan
Dr. Zenon Kowaliczko,
Lemont.

/-/ K. Papée
Ambasador R.P.

Stolicy Apostolskiej

N. 277/17

Weszło dnia 1.8.63.

20

27 lipiec 1963

Jego Ekscelencja A.44.277/17
Ambasador Polski
Doktor Kazimierz Poppe

Drogi Panie Ambasadory
W zataczeniu przesyłam
czek bankowy na sumę 50⁰⁰ zł
tytułem spłaty zaciągniętego
długu stypendialnego.

Łączę wyrazy głębokiego szacunku
Genon Kamelię

27/17/63

Handwritten signature and scribbles in blue ink.

Handwritten numbers and scribbles in blue ink.

94

~~adv.~~
 p. 101.
 A.M. 277/17
 P. 5 VIII

(mirrored bleed-through text from the reverse side of the page)

24/11/17
 1887
 (mirrored bleed-through text from the reverse side)

24/11/17
 1887
 (mirrored bleed-through text from the reverse side)

A.44.277/17

22

Rzym, dnia 3 września 1963.

No 277/14

Szanowny Panie Doktorze,

Potwierdzam z podziękowaniem odbiór listu Pańskiego z dnia 27 lipca b.r. oraz czeku na kwotę dolarów 10.00 /dziesięć/. Czek ten został sprzedany w dniu dzisiejszym wg kursu lirów 622 $\frac{1}{2}$ za dolara, a uzyskana ze sprzedaży czeku kwota lirów 6.225 została zapisana na dobro Pana rachunku. Przyjeliśmy do wiadomości zmianę Pana adresu.

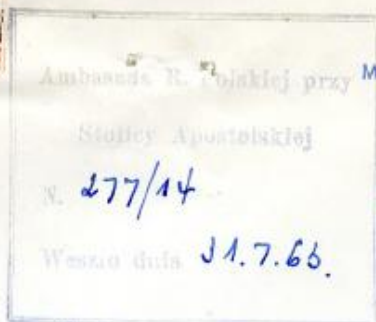
Łączę najlepsze wyrazy od siebie i kpt. Krzepisza.

WPan
Dr. Marian Tarzyński,
Melrose Park.



/-/ K. Papée

Ambasador R.P.



MARIAN S. TARZYNSKI, M.D.
1610 N. 12th Avenue
Melrose Park, Illinois

A.44.277/17

27 lipca 1963r.

Wzgo Ekscelencja
Pan Ambasador R. P. przy Stolicy Apostolskiej
Dr. Karimierz Papée
Rzym

Wielce Szanowny Panie Ambasadore!

W załączeniu przesyłam następujący przekaz bankowy na
sumę \$ 10.00, który uprzejmie proszę zaliczyć na poczet
opłaty moich zobowiązań względem Komitetu Opieki nad Pla-
kami w Hłosrach.

Jednocześnie pragnę zawiadomić o zmianie mojego
adresu, który od dnia 1 sierpnia 1963r. będzie brzmiał
następująco:

MARIAN S. TARZYNSKI, M.D.
1610 N. 12TH AVENUE
MELROSE PARK, ILL.

U.S.A.

Uprzejmie proszę o skierowanie wszelkiej przyszłej
korespondencji na powyższy wskazany nowy adres.

Kończąc,razytam serdecznie przedstawić Panu
Ambasadorowi i Panu Kapitanowi Krępiszowi, oraz Turce
wzajemny i życzliwy stosunek.

Zat.: 1

a. p. M. George obdany
p. p. M. Tarzynski
5 VIII

A.44.277/17

24

Rzym, dnia 6 lipca 1963.

No 277/13

Szanowny Panie Doktorze,

Potwierdzam z podziękowaniem odbiór 2 czeków na łączną kwotę dolarów 20.00 /dwadzieścia/ przesłanych na pokrycie Pańskich zobowiązań w stosunku do K.O.P.

Czeki te zostały zrealizowane w dniu 3 b.m. według kursu lirów 622 $\frac{1}{2}$ za dolara, a uzyskana ze sprzedaży czeków kwota lirów 12.450 została zapisana na dobro Pana rachunku.

Równocześnie uprzejmie komunikuję, że w sierpniu będę na urlopie wypoczynkowym przeto powstanie pewna zwłoka w przesyłanych Panu potwierdzeniach.

Łączę wyrazy szacunku i poważania.

/-/ Kazimierz Krzepisz

Sekretarz-Archiwista

WPan
Dr. Henryk Kosieradzki,
Marshalltown.

A.44.277/17

25


Rzym, dnia 19 lipca 1963.

No 277/12

Szanowny Panie Doktorze,

Nawiązując do mojego listu z dnia 6 b.m. uprzejmie komunikuję, że w dniu 15 b.m. został sprzedany drugi czek Pański na kwotę dolarów 10.00 według kursu lirów 622½ za dolara, a uzyskana ze sprzedaży czeku kwota lirów 6.225 została zapisana na dobro Pana rachunku.

Łączę wyrazy szacunku i poważania oraz uścisk dłoni.


/-/ Kazimierz Krzepisz

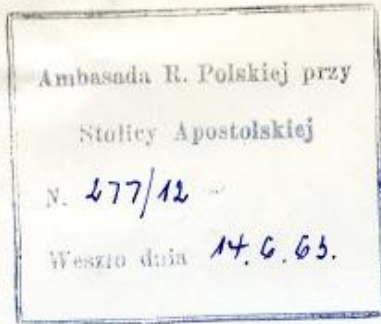
Sekretarz-Archiwista

WPan
Dr. Marian Tarzyński,
Maywood.

Handwritten notes in blue ink: "521" and "15 VIII" with a checkmark.

A.44.277/17

26



Marian Turczyński, M.D.
 407 No. Fifth Avenue
 Maywood, Ill.

Grewca 1963r.

Yego Ekscelencja
 Pan Ambasador R. P. przy Stolicy Apostolskiej
 Dr. Kazimierz Rępiec
 Rzym

Wielce Kanonny Panie Ambasadorze!

W załączeniu przesyłam następujący przekaz bankowy
 na sumę \$ 10.00, który uprzejmie proszę zaliczyć na poczet
 spłaty naszych zobowiązań względem Komitetu Opieki nad
 Polakami w Ełsku.

Jednocześnie wyrażam serdeczne podziwianie oraz
 z wyrazami głębokiego szacunku i powstaję,

szczerze oddany,

Marian Turczyński

Załącznik: 1

adpr.
 p. knt.

14. VI

A.44.277/17

27

Rzym, dnia 6 lipca 1963.

No 277/11

Szanowny Panie Doktorze,

W związku z listami Pana z dnia 19 maja i 9 czerwca b.r. do p. Ambasadora Papée potwierdzam z podziękowaniem odbiór 2 czeków na łączną kwotę kwotę dolarów 20.00 /dwadzieścia/. Z czeków tych wskutek mojego niedopatrzenia został zrealizowany tylko jeden w dniu 3 b.m. według kursu lirów 622½ za dolara, a uzyskana ze sprzedaży czeku kwota lirów 6.225 została zapisana na dobro Pańskiego rachunku. Będę Panu zobowiązany za przypomnienie mi w liście zawierającym następną przesyłkę konieczności podania wysokości zrealizowanej kwoty tego czeku.

Równocześnie uprzejmie komunikuję, że w sierpniu będę na urlopie przeto powstanie pewna zwłoka w przesyłanych Panu potwierdzeniach.

W imieniu p. Ambasadora Papée, przebywającego poza Rzymem na krótkim urlopie wypoczynkowym, przesyłam Panu najlepsze pozdrowienia, do których łączę moje serdeczne.

Łączę wyrazy szacunku i uścisk dłoni.

✱

/-/ Kazimierz Krzepisz

Sekretarz-Archiwista

WPan
Dr. Marian Tarzyński,
Maywood.



A.44.277/17

28

Marian Tarzynski, M. D.
407 No. Fifth Avenue
Maywood, Ill.

19 maja 1963 r.

W Jego Ekscelencja
Pan Ambasador R. P. przy Stolicy Apostolskiej
Dr. Kazimierz Papée
Rzym

Wielce Szanowny Panie Ambasadorko!

W załączeniu przesyłam następujący przelew bankowy
na sumę \$ 10.00, który uprzejmie proszę zaliczyć na
poczet spłaty moich zobowiązań względem Komitetu Opieki
nad Polakami w Włoszech.

Jednocześnie przesyłam serdeczne pozdrowienia Panu
Ambasadorowi i Pani Korespondentce, oraz życzący wyrazę szc-
śliwego wzajemku.

Szczerze oddany,

Marian Tarzynski

Zat.: 1

adp.
(p. kpt.)

24.5

A.44.277/17

29

Rzym, dnia 14 maja 1963.

No 277/10

Szanowny Panie Doktorze,

Potwierdzam z podziękowaniem odbiór dwóch czeków na łączną kwotę dolarów 20.00 /dwadzieścia/. Czeki te zostały sprzedane w dniu wczorajszym wg kursu lirów 621 za dolara, a uzyskana ze sprzedaży czeków kwota lirów 12.420 została zapisana na dobro Pańskiego rachunku.

Łączę wyrazy szacunku i poważania.

/-/ Kazimierz Krzepisz

Sekretarz-Archiwista

WPan
Dr. Henryk Kosieradzki,
Marshalltown.

A.44.277/17

30

Rzym, dnia 14 maja 1963.

No 277/9

Szanowny Panie Doktorze,

Potwierdzam z podziękowaniem odbiór listu z dnia 2 kwietnia b.r. oraz czeku na kwotę dolarów 10.- /dziesięć/. Czek ten został sprzedany w dniu wczorajszym wg kursu lirów 621 za dolara, a uzyskana ze sprzedaży czeku kwota lirów 6.210 została zapisana na dobro Pańskiego rachunku.

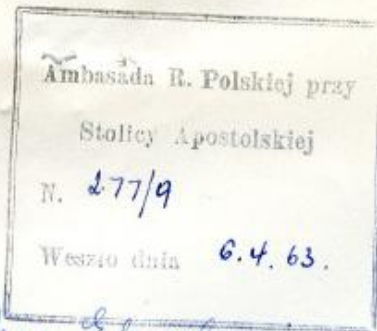
Z przyjemnością przyjąłem do wiadomości oświadczenie Pana o docenianiu naszych problemów emigracyjnych. Nigdy zresztą w to nie wątpiłem. Oby i inni b.stypendyści zechcieli to zrozumieć!

Łączę najlepsze pozdrowienia i wyrazy szacunku, również od p. Krzepisza.

/-/ K. Papée

Ambasador R.P.

WPań
Dr. Marian Tarzyński,
Maywood.



A.44.277/17

31

Marian Ławczyński, M.D.
 407 North 5th Avenue
 Maywood, Ill.

2 kwietnia, 1963r.

Jego Ekscelencja
 Pan Ambasador R. przy Stolicy Apostolskiej
 Dr. Kazimierz Papée
 Rzym

Wielce Szanowny Panie Ambasadore!

W załączeniu przesyłam następujący przekaz bankowy
 na sumę \$ 10.00, który uprzejmie proszę zaliczyć
 na poczet zsetatych miłych zobowiązań względem Komitetu
 Opieki nad Polakami w Włoszech.

Dziękuję za przesłanie mi sprawozdania z działalności
 Komisji Skarbu Narodowego na Włochy na rok 1962. Rozumiem
 i doceniam problemy tejże Komisji i w związku z tym postaram
 się w miarę możliwości przysłać moje przekazy bankowe regularnie.

Kolejny raz przesyłam podziękowania i wyrazy głębokiego
 szacunku wraz z podziękowaniami dla Pana Księmieża.

Szczerze oddany,

Marian Ławczyński

Załącznik: 1

adm.
p. KRT.

b. IV

A.44.277/17

32

Rzym, dnia 30 marca 1963.

No 277/8

Szanowny Panie Doktorze,

Potwierdzam z podziękowaniem odbiór czeku na kwotę dolarów 10.00 /dziesięć/. Czek ten został zrealizowany w dniu 27 b.m. wg kursu lirów 621½ za dolara, a uzyskana ze sprzedaży czeku kwota lirów 6.215 została zapisana na dobro Pańskiego rachunku.

Korzystając ze sposobności załączam do nin. sprawozdanie miejscowej Komisji Skarbu Narodowego za 1962 z uprzejmą prośbą o życzliwe zainteresowanie się nim.

Łączę wyrazy szacunku i poważania.

1 zel.

/-/ Kazimierz Krzepisz

WPan
Dr. Henryk Kosieradzki,
18½ West Main Str.
Marshalltown.

Sekretarz-Archiwista

A.44.277/17

33

Rzym, dnia 30 marca 1963.

No 277/7

Szanowny Panie Doktorze,

Potwierdzam z podziękowaniem odbiór listu Pańskiego z dnia 28 lutego b.r. oraz czeku na kwotę dolarów 20.00 /dwadzieścia/. Czek ten został sprzedany w dniu 27 b.m. wg kursu lirów 621½ za dolara, a uzyskana ze sprzedaży czeku kwota lirów 12.430 została zapisana na dobro Pana rachunku.

Dziękuję za Pana trzeźwe uwagi wyniesione z podróży do Polski. Ja również dziwię się antuzjazmowi Polaków amerykańskich z warunków, w jakich nasi rodacy muszą żyć w kraju. Tłumaczę ich jednak o tyle, że przeważnie pochodzą z najniższych warstw społecznych i eo ipso, ipso facto pozbawieni są całkowicie inteligencji. W dodatku zadowoleni są, że w stosunku do swoich rodzin w kraju mogą odgrywać rolę dobroczyńców. Poza tym trzeba wziąć pod uwagę fakt, że władze reżymowe traktują ich ze specjalnymi względami, bo zależy im na dobrych dolarach i na poparciu Polonii amerykańskiej na forum międzynarodowym. Robią więc wszystko, żeby przedstawić im ponurą rzeczywistość w różowych barwach. Wiem coś o tym, bo od szeregu lat, a właściwie od czasu nawiązania kontaktu z krajem t.j. od 1945, pomagam stale mojej rodzinie w kraju. Trzy lata temu gościłem u siebie przez okres 3 miesięcy moją ciotkę, a w ubiegłym roku mojego wujka. Obraz nędzy i rozpacz. Nie byłoby to jeszcze najgorsze gdyby nie fakt, że tak się przyzwyczaili do tej nędzy polskiej, że wszystko co widzą za granicą uważają za luksus i zbytek. Odnosi się ta uwaga do najprostszyc rzeczy, poczynając od ludzkiego mieszkania. Przypomine mi to fakt, jak po wylądowaniu w Pahlawi rzuciliśmy się na zakup papierosów w obawie, że na drugi dzień może ich zabraknąć.

Korzystając ze sposobności załączam do nin. sprawozdanie miejscowej Komisji Skarbu Narodowego za 1962 z uprzejmą prośbą, o wywieranie nacisku na b.stypendystów aby uregulowali swoje zobowiązania w stosunku do K.O.P. Wydawałoby się, że nie należałoby im o tym przypominać, ale niestety tak nie jest. Mam nadzieję, że zechce nam Pan dopomóc w tej sprawie.

Łączę wyrazy szacunku i poważania.

K

WPan
Dr. Mariusz Ehrlich,
Quincy.

/-/ Kazimierz Krzepisz

A.44.277/17

277/7

Quincy, 228.63

34

7.3.63.
 Szanowny Panie Kapitanie

Do listu przesyłam prośbę
 na 20 dolarów. Wystawitem
 go jak Pan sugerował;
 "Polish Embassy to the Holy See"
 Poprośbami list przesyłam w prośbie-
 chu i mi wspomniatem o mojej
 nagłej podróży do Polski.
 W lipcu ub. roku przed rozpo-
 częciem nowej pracy w Bostonie
 mi wysłuchatem na 10 dni do
 Polski. Planowatem wyjazd
 do kraju dopiero w 1965 ale
 stan zdrowia mojej matki
 przyspieszył mój wyjazd.
 Warunki w polsce trwa-

lortem naszym bynajmniej wstrząs-
 nęty - naszą głęboko. Myśląc iapa-
 ta są powrochne, mienią się do Rosji
 nagiunna, burokracja i bala-
 gonie nie do opirania. Którym
 Amerykanie polskiego pochodze-
 nia wracają z wakacji w Polsce
 pełni sentymentów. Trudno mi
 ich zrozumieć, patrząc tem
 bowiem na warunki w których
 pracują, społecznie i hier-
 archicznie. Z ogólnego ma-
 rymużem ratują się tylko
 chłopcy, dziewczyny, dekolaty w sukien-
 kach, przeważnie przedrozmowa
 Panna Amberakowski.

Drogą wyprawy przesunęła
 Maria Polak.

A.44.277/17

A.44.277/17

36

Rzym, dnia 29 marca 1963.

No 277/6

Szanowny Panie Doktorze,

Potwierdzam z podziękowaniem odbiór listu Pańskiego z dnia 3 b.m. oraz czeku na kwotę dolarów 10. 00 /dziesięć/. Czek ten został sprzedany w dniu 27 b.m. według kursu lirów 621½ za dolara, a uzyskana ze sprzedaży czeku kwota lirów 6.215 została zapisana na dobro Pana rachunku.

Korzystając ze sposobności załączam do niniejszego sprawozdanie z działalności miejscowej Komisji Skarbu Narodowego za 1962 z uprzejmą prośbą o dopełnienie nam przeprowadzając odpowiednią propagandę wśród b.stypendystów.

Łączę wyrazy szacunku i poważania.

1 zał.

WPań
Dr. Marian Tarzyński,
Maywood.

/-/ K.Papéo
Ambasador R.P.

Ambasada B. K. przy
 Stolicy Apostolskiej
 N. 277/6
 Wezro dnia 7.3.63.

A.44.277/17

34

Marian Tarynski, M.D.
 407 No. Fifth Avenue,
 Maywood, Illinois

3 marca 1963 r.

Jego Ekscelencja
 Pan Ambasador R. P. przy Stolicy Apostolskiej
 W. Karimierz Papie
 Rzym

Wielce Szanowny Panie Ambasadorze!

W załączeniu przesyłam następujący przekaz bankowy
 na sumę \$ 10.00, który uprzejmie proszę zaliczyć na prośbę
 systemy naszych robotników względem Komitetu Epicki nad
 Polakami w Włoszech.

Proszę jednocześnie podziękować Panu Ambasadorowi
 i Panu Kapitanowi Kropiszowi za przesłane mi życzenie
 Świąteczne i Noworoczne.

Kończąc, raz jeszcze serdeczne podziękowania wraz
 z wyrazami głębokiego szacunku.

Szczerze oddany,

Marian Tarynski

Zat.: 1

A.44.277/17

38

Rzym, dnia 28 lutego 1963.

No 277/5

Szanowny Panie Doktorze,

Potwierdzam z podziękowaniem odbiór czeku na kwotę dolarów 10.00 /dziesięć/. Czek ten został sprzedany w dniu 25 b.m. według kursu lirów 621 za dolara, a uzyskana ze sprzedaży czeku kwota lirów 6.210 została zapisana na dobro Pańskiego rachunku.

Łączę wyrazy szacunku i poważania.

W N P
K
/-/ Kazimierz Krzepisz

Sekretarz-Archiwista

W Pan
Dr. Henryk Kosieradzki,
Marshalltown.

No. 277/4

A.44.277/17

39

Roma, li 16 febbraio 1963.

Illustre Professore,

E' con grande ritardo che rispondo alla Sua gentile lettera del 22 dicembre 1962, con la quale Ella metteva a nostra disposizione alcune borse di studio per la frequenza al Corso di Perfezionamento dell'Istituto di Diritto e Politica Internazionale della Università Pro Deo. Questo ritardo è dovuto alle mie premure di trovare studenti adatti per un Corso, del quale apprezzo pienamente l'importanza e la struttura. Purtroppo, non è stato possibile ottenere il prolungamento del soggiorno a Roma di due probabili candidati. Altri miei giovani compatrioti studiano in altri settori.

Nel comunicarle questo mio insuccesso, La prego di gradire i miei vivissimi ringraziamenti per la gentile offerta di borse di studio a miei connazionali. Se si presentasse una analoga occasione nel futuro, sarò sempre grato per la gentile segnalazione di tale interessante possibilità.

Voglia accettare, Illustre Professore, l'espressione della mia alta considerazione.

/-/ Casimiro Papée





UNIVERSITÀ INTERNAZIONALE
DEGLI STUDI SOCIALI

FACOLTÀ DI SCIENZE POLITICHE
ISTITUTO DI DIRITTO E POLITICA INTERNAZIONALE

Stolicy Apostolskiej

N. 277/4

Weszio dnia 4.1.63.

ROMA, 22 DIC. 1962
VIALE POLA, 12
TEL. 846.806 - 841.620 - 847.708 - 867.548
IND. TELEGR.: PRODEO ROMA

Prot. 53026/DPI

Eccellenza,

mi è gradito comunicarLe che l'Università Internazionale degli Studi Sociali, in vista dei lusinghieri risultati raggiunti negli scorsi anni, ed in particolare nell'anno 1961-62, mette a disposizione, anche per il presente anno accademico 1962-63, alcune borse di studio per la frequenza al X Corso di Perfezionamento dell'Istituto di Diritto e Politica Internazionale da parte di Funzionari di codesta Ambasciata e di cittadini del Paese che la Eccellenza Vostra tanto degnamente rappresenta, muniti di laurea, che siano ritenuti meritevoli di segnalazione e risiedano in Roma.

I Corsi dell'Istituto (costituito nell'ambito della Facoltà di Scienze Politiche di questa Università) sono intesi a preparare esperti dei problemi internazionali, con particolare riguardo a quelli di natura politica e giuridica.

L'ordine degli studi, come appare dall'opuscolo allegato, è stato articolato in maniera da non distogliere i Borsisti dalla loro ordinaria attività di lavoro, limitando lo svolgimento dei Corsi alle sole ore pomeridiane.

I nominativi delle persone prescelte dovranno essere comunicati alla Segreteria Generale dell'Università, unitamente ad un breve "curriculum vitae" degli interessati e con l'indicazione del loro indirizzo privato.

I designati saranno invitati a cura di questa Università a presentarsi direttamente presso la Segreteria, affinché si possa provvedere alla regolare immatricolazione.

Voglia gradire, Eccellenza, l'espressione della mia considerazione.

IL DIRETTORE

(Prof. Giorgio Del Vecchio)

Giorgio Del Vecchio

Allegati: due opuscoli

A Sua Eccellenza
l'Ambasciatore della Polonia
presso la Santa Sede
Via Cecilia Metella, 9
ROMA

A.44. 277/17

41

Rzym, dnia 25 stycznia 1963.

No 277/3

Szanowny Panie Doktorze,

Potwierdzam z podziękowaniem odbiór listu Pańskiego z dnia 10 b.m. oraz czeku na kwotę dolarów 100.00 /sto/. Czek ten został sprzedany w dniu dzisiejszym wg kursu lirów 621 za dolara, a uzyskana ze sprzedaży czeku kwota lirów 62.100 została zapisana na dobro Pana rachunku.

Łączę wyrazy szacunku i poważania

/-/ K. Papée

Ambasador R.P.

WPań
Dr. Zenon Kowalczko,
Lockport.

A.44.277/17

42

10 STYCZEN 1963

277/3

14.1.63.

Jejmo Ekselencja
Ambasador Rzeczypospolitej Polskiej
Doktor Kazimierz Pojce

Drogi Panie Ambasadore

W zażyczeniu przesyłam
czek bankowy na sumę
stu dolarów tytułem
~~dobrych~~ spłaty zaciągniętego
długu studenckiego.

Pozostaje z głębokim szacunkiem
Zywno Komolizka

A.M. 277/17

43

Rzym, dnia 14 stycznia 1963.

No 277/2

Szanowny Panie Doktorze,

Potwierdzam z podziękowaniem odbiór
czeku na kwotę dolarów 10.00 /dziesięć/. Czek ten został
sprzedany w dniu 11 b.m. według kursu lirów 621 za dolara,
a uzyskana ze sprzedaży czeku kwota lirów 6.210 została za-
pisana na dobro Pańskiego rachunku.

Łączę wyrazy szacunku i poważania.



/-/ Kazimierz Krzepisz

Sekretarz-Archiwista

WPań
Dr. Henryk Kosieradzki,
Marshalltown.

A.44.277/17

44

Rzym, dnia 14 stycznia 1963.

No 277/1

Szanowny Panie Doktorze,

Potwierdzam z podziękowaniem odbiór listu z dnia 15 grudnia z.r. oraz czeku na kwotę dolarów 10.00 /dziesięć/. Czek ten został sprzedany w dniu 11 b.m. według kursu lirów 621 za dolara, a uzyskana ze sprzedaży czeku kwota lirów 6.210 została zapisana na dobro Pańskiego rachunku.

Odpowiadając na Pana życzenia świąteczne i noworoczne p.Ambasador przesła swoje najlepsze dla Pana i Pańskiej rodziny, do których i ja się przyłączam.

Łączę wyrazy szacunku i poważania.



/-/ Kazimierz Krzepisz

Sekretarz-Archiwista

WPan
Dr. Marian Tarzyński,
Maywood.